



A2.10 Hai sentito la notizia?

- Parla di una notizia che hai visto in televisione o sentito alla radio.
- Espressioni temporali per eventi recenti.
- Scopri le emittenti media più popolari nel tuo paese ospitante.

Il programma <i>(Program)</i>	Il report <i>(Reportaż)</i>
Il titolo <i>(Tytuł)</i>	Cos'è successo? <i>(Co się stało?)</i>
Il presentatore <i>(Prezenter)</i>	Preoccupato <i>(Zmartwiony)</i>
La situazione <i>(Sytuacja)</i>	Guardare un programma televisivo <i>(Oglądać program telewizyjny)</i>
I media <i>(Media)</i>	Navigare su Internet <i>(Przeglądać internet)</i>
Le notizie <i>(Wiadomości)</i>	Fare una chiamata <i>(Wykonać telefon)</i>
Il giornale <i>(Gazeta)</i>	Informare <i>(Poinformować)</i>
Il telegiornale <i>(Wiadomości telewizyjne)</i>	Reagire <i>(Zareagować)</i>

1. Zeskanuj kod QR, aby obejrzeć video, lub przeczytaj tekst.



Su un canale di informazione si aprono **le notizie** con **gli aggiornamenti** principali. Si parla del flusso dei profughi sulla rotta dei Balcani e anche di economia, che *era* spesso in primo piano. Poi si va **in diretta** con Parigi. Più tardi *c'era* la rassegna stampa con **i quotidiani** in edicola e si sente: «**Siamo in onda**».

Na kanale informacyjnym **wiadomości** zaczynają się od najważniejszych **aktualności**. Mowa o napływie uchodźców na szlaku bałkańskim, a także o gospodarce, która była często na pierwszym planie. Potem następuje połączenie **na żywo** z Paryżem. Później był przegląd prasy z **dziennikami** dostępnymi w kioskach i słychać: «**Jesteśmy na antenie**».

1. Qual è uno dei temi citati tra le notizie principali?
 - a. Un nuovo film al cinema
 - b. Il flusso dei profughi sulla rotta dei Balcani
 - c. Le previsioni del tempo per il weekend
 - d. Una partita di calcio in Italia
2. Con quale città si collega il programma per un aggiornamento in diretta?
 - a. Roma
 - b. Madrid
 - c. Parigi
 - d. Berlino
3. Che cosa annuncia la rassegna stampa?
 - a. Un documentario sugli animali
 - b. I quotidiani in edicola tra qualche ore
 - c. Un'intervista a un cantante famoso
 - d. I risultati della borsa di ieri

1-b 2-c 3-b



2. Gramatyka: Imperfekt: czasowniki regularne

Imperfetto używa się do opisywania przeszłości, mówienia o okresie życia lub o czynnościach wykonywanych regularnie (zwyczajowo).

1. I coniugazione (-are): -avo, -avi, -ava, -avamo, -avate, -avano
2. II coniugazione (-ere): -evo, -evi, -eva, -evamo, -evate, -evano
3. III coniugazione (-ire): -ivo, -ivi, -iva, -ivamo, -ivate, -ivano

1a coniugazione: Verbo

informare (1. koniugacja: czasownik *informare*)

2a coniugazione: (2. koniugacja: Verbo avere

3a coniugazione: Verbo reagire
(3. koniugacja: czasownik *reagire*)

Io informavo

Io avevo

Io reagivo

Tu informavi

Tu avevi

Tu reagivi

Lui / lei informava

Lui / lei aveva

Lui / lei reagiva

Noi informavamo

Noi avevamo

Noi reagivamo

Voi informavate

Voi avevate

Voi reagivate

Loro informavano

Loro avevano

Loro reagivano

1. Ieri sera, mentre guardavo il telegiornale, il presentatore _____ spesso sui ritardi dei treni.

- a. *informava* b. *informava spesso* c. *informava-no* d. *informò*

2. Da piccolo, _____ una radio in cucina e ascoltavo le notizie ogni mattina.

- a. *ho avuto* b. *avevo* c. *avevi* d. *aveva*

1. *informava* 2. *avevo*

Przepisz zwroty

1. Quando lavoravo a Milano, (informare) i clienti ogni settimana.

(Kiedy pracowałem w Mediolanie, informowałem klientów co tydzień.)

2. Da bambino (avere) sempre paura dei temporali.

(Jako dziecko zawsze bałem się burz.)

3. In quella riunione tu non (reagire) mai alle critiche.

(Na tym zebraniu ty nigdy nie reagowałeś na krytykę.)



3. Gramatyka: Imperfekt: czasowniki nieregularne

Niektóre czasowniki w imperfetto są nieregularne i zmieniają temat (rdzeń) lub odmianę.

- Większość czasowników nieregularnych, takich jak "fare", "dire", jest częściowo nieregularna: zmieniają temat (rdzeń), ale końcówki pozostają regularne.
- Czasownik "essere" jest całkowicie nieregularny: zmienia zarówno temat (rdzeń), jak i końcówki.

1a coniugazione: verbo fare (1. koniugacja: czasownik fare)

2a coniugazione: verbo essere

3a coniugazione: verbo dire (3. koniugacja: czasownik dire)

Io facevo

Io ero

Io dicevo

Tu facevi

Tu eri

Tu dicevi

Lui / lei faceva

Lui / lei era

Lui / lei diceva

Noi facevamo

Noi eravamo

Noi dicevamo

Voi facevate

Voi eravate

Voi dicevate

Loro facevano

Loro erano

Loro dicevano

- Ieri sera guardavo il telegiornale e _____ a mia moglie che la situazione era preoccupante.
a. ho detto b. dicavo c. diceva d. dicevo
- Da piccolo _____ sempre una chiamata a mia nonna dopo il programma in TV.
a. facevo b. facevo c. faceva d. faccio

1. dicevo 2. facevo

Przepisz zwroty

- Da bambino io (essere) molto timido a scuola.

(Jako dziecko ero bardzo nieśmiały w szkole.)

- Quando tu (fare) il tirocinio, (fare) spesso tardi in ufficio.

(Kiedy facevi staż, facevi często zostawałeś długo w biurze.)

- Nel 2020 lui (essere) ancora in Italia per lavoro.

(W 2020 roku era nadal we Włoszech z powodu pracy.)

4. Ćwiczenia

1. Dopasuj elementy o powiązonym znaczeniu.

- | | |
|----------------------------|----------------------------------|
| a. Il telegiornale | 1. davo informazioni ai colleghi |
| b. Il titolo | 2. cercare informazioni online |
| c. Navigare su Internet | 3. il nome dell'articolo |
| d. Io informavo i colleghi | 4. le notizie in TV |

a-4 b-3 c-2 d-1



2. Komunikat: zmiany w ruchu pociągów i informacje z mediów (Audio dostępne w aplikacji)

Wypełnij luki: situazione, ritardi, binario, notizie, preoccupati, navigavano, ieri, chiamata, telegiornale

Trenitalia informa che _____ sera, dopo un guasto tecnico vicino a Milano Centrale, alcuni treni regionali hanno avuto _____. La _____ è tornata normale durante la notte, ma oggi possono esserci ancora cambi di _____. Sul sito e sull'app sono disponibili aggiornamenti e _____ in tempo reale.

Per seguire l'evento, molti utenti guardavano il _____ o _____ su Internet. Alcuni erano _____ perché dovevano andare al lavoro o prendere una coincidenza. Chi ha bisogno di assistenza può fare una _____ al numero verde o rivolgersi al personale in stazione.

Trenitalia informuje, że wczoraj wieczorem, po awarii technicznej w pobliżu Milano Centrale, niektóre pociągi regionalne miały opóźnienia. Sytuacja wróciła do normy w nocy, ale dziś nadal mogą występować zmiany torów. Na stronie internetowej i w aplikacji dostępne są aktualizacje oraz wiadomości w czasie rzeczywistym.

Aby śledzić wydarzenie, wielu użytkowników oglądało wiadomości w telewizji lub przeglądało Internet. Niektórzy byli zaniepokojeni, ponieważ musieli iść do pracy albo zdążyć na przesiadkę. Kto potrzebuje pomocy, może zadzwonić na bezpłatną infolinię lub zwrócić się do personelu na stacji.

1. Cosa è successo ieri sera e dove si possono trovare gli aggiornamenti oggi?
- _____

3. Posłuchaj fragmentu audio i zaznacz, czy poniższe stwierdzenia są prawdziwe czy fałszywe.

La speaker ha visto le notizie in TV mentre faceva colazione.

Prawda Fałsz

Secondo il servizio, i ritardi dei treni possono iniziare già nel primo pomeriggio.

La speaker ha chiamato il collega perché l'incontro di lavoro è oggi pomeriggio.



4. Wybierz poprawne rozwiązanie

1. Ieri mattina ascoltavo la radio e il giornalista _____ gli ascoltatori sulla situazione dei treni. *(Wczoraj rano słuchałem radia, a dziennikarz informował słuchaczy o sytuacji pociągów.)*
a. informavano b. informava c. informavá d. informò
2. Quando vivo a Milano, ogni sera _____ i miei genitori delle notizie del telegiornale. *(Kiedy mieszkalem w Mediolanie, każdego wieczoru informowałem moich rodziców o wiadomościach z telewizji.)*
a. informava b. informavo c. informai d. informavi
3. Durante la pausa in ufficio, tu _____ i colleghi del titolo principale del giornale. *(Podczas przerwy w biurze informowałem kolegów o głównym nagłówku gazety.)*
a. informavi b. informaví c. informavamo d. informasti
1. informava 2. informavo 3. informavi

5. Przeczytaj dialog i odpowiedz na pytania

Giulia (collega): *Ciao Marco, hai sentito la notizia? Al telegiornale hanno detto che domani c'è uno sciopero dei treni.*

(Cześć, Marco, słyszałeś tę wiadomość? W telewizji mówili, że jutro jest strajk pociągów.)

Marco (collega): *Davvero? Cos'è successo, è uno sciopero nazionale? Sono un po' preoccupato, devo essere in ufficio alle nove.*

(Naprawdę? Co się stało, to strajk ogólnokrajowy? Trochę się martwię — muszę być w biurze na dziewiątą.)

Giulia (collega): *Sì, sembra di sì. Il titolo del report era "Caos trasporti": la situazione è complicata soprattutto la mattina.*

(Tak, wygląda na to, że tak. Tytuł materiału brzmiał „Komunikacyjny chaos”: sytuacja jest skomplikowana, zwłaszcza rano.)

Marco (collega): *Ok, allora mi informo subito: navigo su Internet e controllo il sito di Trenitalia.*

(Okej, to od razu to sprawdzę: wejdę do internetu i zobaczę stronę Trenitalia.)

Giulia (collega): *Io intanto faccio una chiamata a un taxi: se non ci sono treni, reagisco così e arrivo lo stesso.*

(A ja w międzyczasie zadzwonię po taksówkę: jeśli nie będzie pociągów, tak zareaguję i i tak dojadę.)

1. Che notizia ha sentito Marco e dove l'ha sentita?

2. Che cosa decide di fare Giulia per arrivare al lavoro?



6. Odpowiedz na pytania, używając słownictwa z tego rozdziału.

Ho sentito al telegiornale che... / Ieri mi informavo soprattutto su... / Quando ho visto la notizia, ero un po' preoccupato/a.

1. Hai sentito una notizia recente alla TV, alla radio o su Internet? Di cosa parlava e come hai reagito?

2. Ieri o la settimana scorsa, come ti informavi sulle notizie? Guardavi il telegiornale, ascoltavi la radio o leggevo il giornale online?

7. WhatsApp

Ciao Luca, hai sentito le **notizie** di ieri sera? Al **telegiornale** su Rai 1 hanno detto che domani mattina potrebbe esserci uno **sciopero** dei treni. Io sono un po' **preoccupata** perché ho la riunione alle 9:00.

Tu come vieni in ufficio? Hai visto anche tu il **titolo** sul sito? Se vuoi, facciamo una chiamata oggi e decidiamo un piano B.

Chiara



Napisz odpowiednią odpowiedź: *Ho sentito la notizia su... e dicevano che... / Ieri sera guardavo il telegiornale e... / Se vuoi, possiamo sentirci alle... per organizzarci.*

Ważne czasowniki	Essere (być)	Avere (mieć)	Dare (dawać)	Dire (powiedzieć)
	Imperfetto	Imperfetto	Imperfetto	Imperfetto
io	ero	avevo	davo	dicevo
tu	eri	avevi	davi	dicevi
lui/lei	era	aveva	dava	diceva
noi	eravamo	avevamo	davamo	dicevamo
voi	eravate	avevate	davate	dicevate
loro	erano	avevano	davano	dicevano